

## 23 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

Ἀπόδοσις τῆς ἑορτῆς τῆς κοιμήσεως τῆς Θεοτόκου (Παναγίας Προυσιωτίσσης). Λούπου μάρτυρος (†306), Εἰρηναίου ἐπισκόπου Λουγδούνων (†202).

(Διάταξις σταθερὰ πλὴν Κυριακῆς καὶ προκειμένου ἑσπερινοῦ)

### ΕΙΔΗΣΙΣ

Ἐν ταύτῃ τῇ ἡμέρᾳ ἀποδίδεται τῆς Θεοτόκου ἡ Ἑορτή, καὶ ψάλλονται πάντα τὰ αὐτῆς, ἔν τε τῷ Ἑσπερινῷ καὶ τῷ Ὅρθρῳ καὶ τῇ Λειτουργίᾳ, πλὴν τῶν Ἀναγνωσμάτων καὶ τῆς Λιτῆς. Ἡ δὲ τοῦ Ἁγίου Λούππου Ἀκολουθία προέφαλται χθές\*.

\* Σημειωτέον ἐνταῦθα, ὅτι ἐν τῷ Χειρογράφῳ ἐξακολουθοῦσι καὶ ἐφεξῆς τὰ Μεθέορτα τῆς Θεοτόκου μέχρι τῆς κζ' τοῦ παρόντος μηνός· τῇ δὲ κη' τοῦ αὐτοῦ τίθεται τῆς Ἑορτῆς ἡ Ἀπόδοσις, κατὰ τὴν ἀρχαίαν συνήθειαν τῶν εὐαγῶν Μοναστηρίων τοῦ Ἁγίου Ὁρους, ὅπου ἀφιερροῦσιν ὁλόκληρον σχεδὸν τὸν Αὐγουστον εἰς δόξαν καὶ αἴνεσιν τῆς Μητρὸς τοῦ Θεοῦ ἡμῶν. Οὐ μόνον δὲ τὰ τοῦ Ἁγιωνύμου Ὁρους Μοναστήρια, ἀλλὰ καὶ τὰ τῆς Κωνσταντινουπόλεως καὶ τῶν πέριξ αὐτῆς, τὴν αὐτὴν εἶχον συνήθειαν, ὡς δηλοῦται ἔκ τινος Χειρογράφου τῆς Χάλκης, γεγραμμένον μὲν τῷ 1610 ἔτει, ὄντος δὲ τοῦ Αὐγούστου μηνός. Διότι εἰς τὴν κζ' αὐτοῦ, μετὰ τὴν δῆλωσιν, ὅτι κατ' αὐτὴν τὴν ἡμέραν συμφάλλεται καὶ ἡ Ἀκολουθία τοῦ Ὁσίου Μωυσέως τοῦ Αἰθίοπος, ἐπιφέρονται ἀμέσως ταῦτα· «Διὰ τὸ μέλλειν ἡμᾶς ἀποδιδόναι αὐριον τὴν Ἑορτὴν, ἤγουν ἐν τῇ κη' οὕτω γὰρ παρελάβομεν τανῦν ἐκ τῶν εὐαγῶν Μονῶν τῆς Βασιλευούσης τῶν πόλεων».

Ἐὰν δὲ τύχη ἐν Κυριακῇ ἡ παροῦσα ἡμέρα, συμφάλλονται τὰ τῆς Ἑορτῆς μετὰ τῶν Ἀναστασίμων, ἅτινα καὶ προηγοῦνται.

\* \* \* \* \*

### ΕΙΣ ΤΟΝ ΕΣΠΕΡΙΝΟΝ

Ὁ ἱερεύς· Εὐλογητὸς ὁ Θεὸς ἡμῶν, πάντοτε, νῦν καὶ ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων.

Ὁ χορός· Ἀμήν.

Καὶ ἄρχεται ὁ Ἀναγνώστης ἀναγινώσκων τὸν Προοιμιακὸν Ψαλμὸν, λέγων οὕτω·

Δεῦτε, προσκυνήσωμεν καὶ προσπέσωμεν τῷ Βασιλεῖ ἡμῶν Θεῷ.

Δεῦτε, προσκυνήσωμεν καὶ προσπέσωμεν Χριστῷ τῷ Βασιλεῖ ἡμῶν Θεῷ.

Δεῦτε, προσκυνήσωμεν καὶ προσπέσωμεν αὐτῷ, Χριστῷ τῷ Βασιλεῖ καὶ Θεῷ ἡμῶν.

Ψαλμὸς ργ' (103).

Εὐλόγει, ἡ ψυχὴ μου, τὸν Κύριον· Κύριε ὁ Θεός μου, ἐμεγαλύνθης σφόδρα. Ἐξομολόγησιν καὶ μεγαλοπρέπειαν ἐνεδύσω, ἀναβαλλόμενος φῶς ὡς ἱμάτιον. Ἐκτείνων τὸν οὐρανὸν ὡσεὶ δέρριν, ὁ στεγάζων ἐν ὕδασι τὰ ὑπερῶα αὐτοῦ. Ὁ τιθεὶς νέφη τὴν ἐπίβασιν αὐτοῦ, ὁ περιπατῶν ἐπὶ πτερύγων ἀνέμων. Ὁ ποιῶν τοὺς Ἀγγέλους αὐτοῦ πνεύματα, καὶ τοὺς λειτουργοὺς αὐτοῦ

πυρὸς φλόγα. Ὁ θεμελιῶν τὴν γῆν ἐπὶ τὴν ἀσφάλειαν αὐτῆς, οὐ κλιθήσεται εἰς τὸν αἰῶνα τοῦ αἰῶνος. Ἄβυσσος ὡς ἱμάτιον τὸ περιβόλαιον αὐτοῦ, ἐπὶ τῶν ὀρέων στήσονται ὕδατα. Ἀπὸ ἐπιτιμῆσεώς σου φεύξονται, ἀπὸ φωνῆς βροντῆς σου δειλιάσουσιν. Αναβαίνουσιν ὄρη, καὶ καταβαίνουσι πεδία εἰς τὸν τόπον, ὃν ἐθεμελίωσας αὐτά. Ὅριον ἔθου, ὃ οὐ παρελεύσονται, οὐδὲ ἐπιστρέψουσι καλῦψαι τὴν γῆν. Ὁ ἐξαποστέλλων πηγὰς ἐν φάραγγιν, ἀναμέσον τῶν ὀρέων διελεύσονται ὕδατα. Ποτιοῦσι πάντα τὰ θηρία τοῦ ἀγροῦ, προσδέξονται ὄναγροι εἰς δίψαν αὐτῶν. Ἐπ' αὐτὰ τὰ πετεινὰ τοῦ οὐρανοῦ κατασκηνώσει· ἐκ μέσου τῶν πετρῶν δώσουσι φωνήν. Ποτίζων ὄρη ἐκ τῶν ὑπερώων αὐτοῦ· ἀπὸ καρποῦ τῶν ἔργων σου χορτασθήσεται ἡ γῆ. Ὁ ἐξανατέλλων χόρτον τοῖς κτήνεσι, καὶ χλόην τῇ δουλείᾳ τῶν ἀνθρώπων. Τοῦ ἐξαγαγεῖν ἄρτον ἐκ τῆς γῆς, καὶ οἶνος εὐφραίνει καρδίαν ἀνθρώπου. Τοῦ ἰλαρῦναι πρόσωπον ἐν ἐλαίῳ· καὶ ἄρτος καρδίαν ἀνθρώπου στηρίζει. Χορτασθήσονται τὰ ξύλα τοῦ πεδίου, αἱ κέδροι τοῦ Λιβάνου ἃς ἐφύτευσας. Ἐκεῖ στρουθία ἐννοσσεύσουσι, τοῦ ἐρωδιοῦ ἢ κατοικία ἡγεῖται αὐτῶν. Ὅρη τὰ ὑψηλὰ ταῖς ἐλάφοις, πέτρα καταφυγὴ τοῖς λαγωοῖς. Ἐποίησε σελήνην εἰς καιρούς· ὁ ἥλιος ἔγνω τὴν δύσιν αὐτοῦ. Ἔθου σκότος, καὶ ἐγένετο νύξ· ἐν αὐτῇ διελεύσονται πάντα τὰ θηρία τοῦ δρυμοῦ. Σκύμνοι ὠρουόμενοι τοῦ ἀρπάσαι, καὶ ζητῆσαι παρὰ τῷ Θεῷ βρῶσιν αὐτοῖς. Ἀνέτειλεν ὁ ἥλιος, καὶ συνήχθησαν, καὶ εἰς τὰς μάνδρας αὐτῶν κοιτασθήσονται. Ἐξελεύσεται ἄνθρωπος ἐπὶ τὸ ἔργον αὐτοῦ, καὶ ἐπὶ τὴν ἐργασίαν αὐτοῦ ἕως ἐσπέρας. Ὡς ἐμεγαλύνθη τὰ ἔργα σου, Κύριε· πάντα ἐν σοφίᾳ ἐποίησας· ἐπληρώθη ἡ γῆ τῆς κτίσεώς σου. Αὕτη ἡ θάλασσα ἡ μεγάλη καὶ εὐρύχωρος· ἐκεῖ ἐρπετά, ὧν οὐκ ἔστιν ἀριθμὸς, ζῶα μικρὰ μετὰ μεγάλων. Ἐκεῖ πλοῖα διαπορεύονται· δράκων οὗτος, ὃν ἔπλασας ἐμπαίζειν αὐτῇ. Πάντα πρὸς σὲ προσδοκῶσι, δοῦναι τὴν τροφήν αὐτῶν εἰς εὐκαιρον. Δόντος σου αὐτοῖς, συλλέξουσιν. Ἀνοιξαντός σου τὴν χεῖρα, τὰ σύμπαντα πλησθήσονται χρηστότητος· ἀποστρέψαντος δέ σου τὸ πρόσωπον, ταραχθήσονται. Ἀντανελεῖς τὸ πνεῦμα αὐτῶν, καὶ ἐκλείψουσι, καὶ εἰς τὸν χοῦν αὐτῶν ἐπιστρέψουσιν. Ἐξαποστελεῖς τὸ πνεῦμά σου, καὶ κτισθήσονται, καὶ ἀνακαινιεῖς τὸ πρόσωπον τῆς γῆς. Ἦτω ἡ δόξα Κυρίου εἰς τοὺς αἰῶνας· εὐφρανθήσεται Κύριος ἐπὶ τοῖς ἔργοις αὐτοῦ. Ὁ ἐπιβλέπων ἐπὶ τὴν γῆν, καὶ ποιῶν αὐτὴν τρέμειν· ὁ ἀπτόμενος τῶν ὀρέων καὶ καπνίζονται. Ἄσω τῷ Κυρίῳ ἐν τῇ ζωῇ μου, ψαλῷ τῷ Θεῷ μου ἕως ὑπάρχω. Ἠδυνθείη αὐτῷ ἡ διαλογία μου, ἐγὼ δὲ εὐφρανθήσομαι ἐπὶ τῷ Κυρίῳ. Ἐκλείποιεν ἁμαρτωλοὶ ἀπὸ τῆς γῆς, καὶ ἄνομοι, ὥστε μὴ ὑπάρχειν αὐτούς. Εὐλόγει, ἡ ψυχὴ μου,

τὸν Κύριον.

Καὶ πάλιν.

Ὁ ἥλιος ἔγνω τὴν δύσιν αὐτοῦ· ἔθου σκότος, καὶ ἐγένετο νύξ. Ὡς ἐμεγαλύνθη τὰ ἔργα σου, Κύριε· πάντα ἐν σοφίᾳ ἐποίησας.

Δόξα. Καὶ νῦν.

Ἀλληλούϊα, Ἀλληλούϊα, Ἀλληλούϊα. Δόξα σοι ὁ Θεός (ἐκ γ'). Ἡ ἐλπίς ἡμῶν, Κύριε, δόξα σοι.

Εἶτα, Συναπτὴ μεγάλη ὑπὸ τοῦ Διακόνου,  
καὶ ὁ ἱερεὺς τὴν ἐκφώνησιν·

Ὅτι πρέπει σοι πᾶσα δόξα...

\* \* \*

### ΟΙ ΕΠΙΛΥΧΝΙΟΙ ΨΑΛΜΟΙ

ᾠδὴ 146 Πα ρ

**Κ**υριε εκεκραξα α προ ο ος σε ε ει  
σα κου σο ο ο ον μου ει σα α κου ου σο ον  
μουου Κυ υ υ ρι ι ι ι ε Κυ ρι ε ε κε  
κρα α ξα προ ος σε ε ει σα κου σο ο ο ον μου ου  
ου προ σρες τη φω νη η η η τη η ης δε η η  
σε ω ω ω ως μου εν τω κε κρα γε ναι με προ ος  
σε ε ε ε ει σα κου σο ον μου Κυ υ υ υ  
ρι ι ι ι ι ε

**Κ**α τευ θυν θη η η τω η προ ο ο σε ευ χη  
η η μου ως θυ μι α α μα α α ε νω ω πι

ο ο ο ον σου ε παρσις τω ων χει ει ρω ων μου θυ  
σι α ε σπε ρι ι νη η ει σα κου σον μου Κυ υ  
υ υ ρι ι ι ι ε

Στιχολογία ὑπὸ Μανουήλ Πρωτοψάλτου.

**Θ**ου Κυ ρι ε φυ λα κην τω στο μα τι μου και θυ υ  
ρανπε ρι ο χης πε ρι τα χει λημου

**Μ**η εκ κλι νης την καρ δι αν μου εις λο γους πο νη  
ρι ασ του προ φα σι ζε σθαι προ φα α σεις εν α  
μαρ τι ι αις

**Σ**υν αν θρω ποις ερ γα ζο με νοις την α νο μι ι  
αν και ου μη συν δυ α σω με τα των εκ λε κτων αυ  
των

**Π**αι δευ σει με δι ι και ος εν ε λε ει και ε  
λεγ ξει με ε ε λε ον δε α μαρ τω λου μη λι πα  
να α τω την κε φα λην μου

**Ο**τι ε τι και η προ σευ χη μου εν ταις ευ δο

κι αἰς αὐτῶν κατέποθησαν ἐχομένα πετραῖς

οἱ κριταὶ αὐτῶν

**Α**κουσονται τὰ ῥήματα μου ὅτι ἡ δυν

θησαν ὠσει παχόσγησ ἐπιτῆς γῆς

διεσκορπισθητα ὅστα αὐτῶν παρατον Α αδην

**Ο**τι πρὸς σε Κυ ὑριε Κυριε οἱ οφθαλ

μοι μου ἐπισοιοιηλπισαμη ἀντανε λῆς τὴν ψυ

χην μου

**Φ**υλαξὸν με ἀποπαγιιδος ἡς σὺ νεστησαν

το μοι καὶ ἀποσκάνδαλων τῶν ἐργαζομένων τὴν

ἀνομιαν

**Π**εσύνται ἐν ἀμφιβληστρω αὐτῶν οἱ ἀμαρ

τωλοὶ κατὰ μὸνας εἰμι ἐγὼ ἐὼς ἀνπαρελ

θῶ

**Φ**ωνῆ μου πρὸς Κυριὸν ἐκεκράξα φωνῆ μου

πρὸ Κυ ὑριὸν ἐδεηθην

**Ε** κ χ ε ω ε ν ω π ι ο ν α υ τ ο υ τ η ν δ ε η σ ι ν μ ο υ

τ η ν θ λ ι ψ ι ν μ ο υ ε ν ω π ι ο ν α υ τ ο υ α π α γ γ ε λ ω <sup>π</sup><sub>9</sub>

**Ε** ν τ ω ε κ λ ε ι ε ι π ε ι ν ε ξ ε μ ο υ τ ο π ν ε υ μ α μ ο υ <sup>π</sup><sub>9</sub>

κ α ι σ υ ε γ ν ω σ τ α ς τ ρ ι β ο υ ς μ ο υ <sup>π</sup><sub>9</sub>

**Ε** ν ο δ ω τ α α υ τ η η ε π ο ρ ε υ ο μ η ν <sup>Δ</sup><sub>2</sub> ε κ ρ υ

ψ α ν π α γ ι δ α μ ο ι <sup>π</sup><sub>9</sub>

**Κ** α τ ε ν ο ο υ ν ε ι ς τ α δ ε ξ ι α κ α ι ε π ε β λ ε

π ο ν <sup>Δ</sup><sub>2</sub> κ α ι ο υ κ η η ν ο ε π ι γ ι ν ω σ κ ω ν μ ε <sup>π</sup><sub>9</sub>

**Α** π ω λ ε τ ο φ υ γ η α π ε μ ο υ κ α ι ο υ κ ε ε σ τ ι ν

ο ε κ ζ η τ ω ω ν τ η ν ψ υ χ η ν μ ο υ <sup>π</sup><sub>9</sub>

**Ε** κ ε κ ρ α ξ α π ρ ο ς σ ε Κ υ ρ ι ε ε ι π α <sup>Δ</sup><sub>2</sub> σ υ ε ι

η ε λ π ι ς μ ο υ μ ε ρ ι ι ς μ ο υ ε ι ε ν γ η ζ ω ω ν τ ω ν <sup>π</sup><sub>9</sub>

**Π** ρ ο σ χ ε ς π ρ ο ς τ η ν δ ε η σ ι ν μ ο υ ο ο τ ι ε τ α π ε ι

ν ω θ η ν σ φ ο δ ρ α <sup>π</sup><sub>9</sub>

**Ρ** υ σ α ι μ ε ε κ τ ω ν κ α τ α δ ι ω κ ο ν τ ω ν μ ε <sup>Δ</sup><sub>2</sub> ο ο

τ ι ε κ ρ α τ α ι ω θ η σ α ν υ π ε ρ ε μ ε ε ε <sup>π</sup><sub>9</sub>

**Ε** ξα γα γε εκ φυ λα κης την ψυ χην μου <sup>Δ</sup> του ε

ξο μο λο γη σασθαιτω ο νο μα τι ι σου <sup>π</sup>

**Ε** με υ πο με νου σι δι και οι ε ως ου αν τα

πο δω ωσμοι <sup>π</sup>

**Ε** κ βα θε ων ε κε κρα ξα σοι <sup>π</sup> Κυ ρι ε Κυ

ρι ε ει σα α κου σον της φω νης μου <sup>π</sup>

**Γ** ε νη θη η τω τα ω τα σου προ σε χον τα <sup>Δ</sup> εις

την φω νη ην της δε η σε ω ωσμου <sup>π</sup>

Ἰστῶμεν Στίχους Γ' καὶ φάλλομεν Στιχηρὰ Προσόμοια γ',  
δευτεροῦντες αὐτά.

Ἦχος ᾠ Πα ρ

Στίχ. Ἐὰν ἀνομίας παρατηρήσης, Κύριε Κύριε, τίς ὑποστήσεται;

<sup>Δ</sup> ο τι πα ρα σοι ο ι λα σμος ε ε στιν <sup>Δ</sup>

Αὐτόμελον.

**Ω** του πα ρα δο ο ξου θαν μα α τος η πη

γη η η τη ης ζω ης ε ε εν μνη η μει ει

ω ω τι ι ι θε ε ε ται αι <sup>π</sup> και κλι ι ι

μαξ προ ος ου ρα α νο ον ο ο τα φο ος γι ι ι

νε ε ε ται αι Ευ φραι αι νθ Γεεθ ση μα α νη της

Θε ε ο το ο κου το α α α α γι ο ον

τε ε ε με ε ε νο ος Βο η η σω μεεν οι πι ι

στοι τον Γα α βρι η ηλ κε κτη με ε ε ε νοι οι

τα α ξι ι ι α αρ χο ον Κε χα ρι τω με

νη η χαι αι αι αι αι ρε ε ε ε με ε τα σου ου

ο ο Κυ υ υ ρι ι ι ο ος ο πα ρε ε χων

τω ω κο ο ο σμω δια σου το με γα α ε

ε ε ε ε λε ε ε ε ος

**Στίχ.** Ἐνεκεν τοῦ ὀνόματός σου ὑπέμεινά σε, Κύριε· ὑπέμεινεν ἡ ψυχὴ μου εἰς τὸν λόγον σου,

ηλ πι σεν η ψυ χη μ ε

πι ι τον Κυ ρι ι ον


Ω του πα ρα δο ο ξου θαν μα α τος η πη


γη η η τη ης ζω ης ε ε εν μνη η μει ει

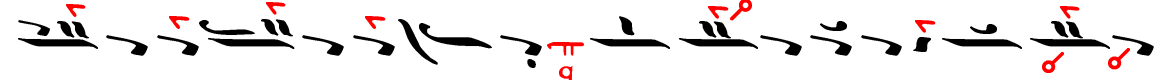
ω ω τι ι ι θε ε ε ται αι και κλι ι ι


μαξ προ ος ου ρα α νο ον ο ο τα φο ος γι ι ι




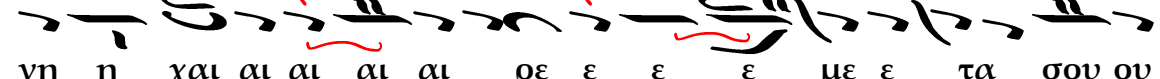

 νε ε ε ται αι Ευ φραι αι νθ Γεεθ ση μα α νη της



 Θε ε ο το ο κου το α α α γι ο ον



 τε ε ε με ε ε νο ος Βο η η σω μεεν οι πι ι

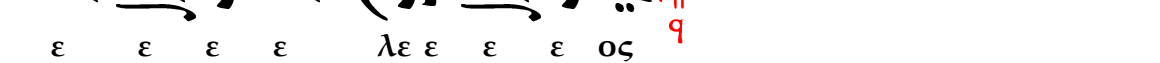

 στοι τον Γα α βρι η ηλ κε κτη με ε ε ε νοι οι


 τα α ξι ι ι α αρ χο ον Κε χα ρι τω με

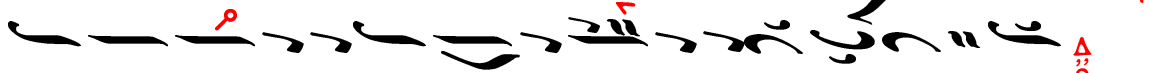

 νη η χαι αι αι αι ρε ε ε ε με ε τα σου ου



 ο ο Κυ υ υ ρι ι ι ο ος ο πα ρε ε χων



 τω ω κο ο ο σμω δι α σου το με γα α ε

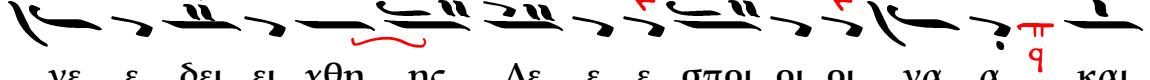

 ε ε ε ε λε ε ε ε ος


Στίχ. Από φυλακῆς πρωΐας μέχρι νυκτός, ἀπὸ φυλακῆς πρωΐας

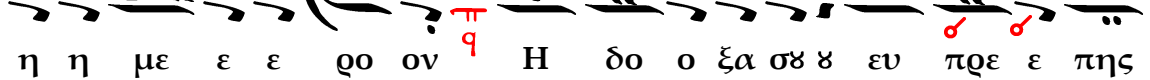

 ελ πι σα τω Ισ ρα ηλ ε πι ι τον Κυ ρι ι ον

B

 α βαι αι αι αι των σων μυ στη ρι ι ων α


 α γνη του Υ ψι στθ θρο ο ο νο ος α α α


 νε ε δει ει χθη ης Δε ε ε σποι οι οι να α και


 γη η θεν προς ου ρα α νο ον με ε τε στη ης ση


 η η με ε ε ρο ον Η δο ο ξα σθ ευ πρε ε πης

θε ο ο φεγ γε ε σιν εκ λα α α αμ πϷ Ϸ  
 σα α χα α ρι ι ι σι ι Παρ θε ε νοι συν  
 τη Μη τρι ι ι ι του Βα σι ι ι λε ως προς  
 υ υ υ ψος ε πα αρ θη η τε ε Κε χα ρι  
 τω με νη η χαι αι αι αι ρε ε ε ε με ε  
 τα σου ου ο ο Κυ υ υ ρι ι ι ο ος ο  
 πα ρε ε χων τω ω κο ο ο σμω δια σου το με  
 γα α ε ε ε ε ε λε ε ε ε ος

**Στίχ.** Ὅτι παρὰ τῷ Κυρίῳ τὸ ἔλεος, καὶ πολλή παρ' αὐτῷ

λύτρωσις, καὶ αὐτὸς λυτρώσεται τὸν Ἰσραήλ

εκ πα σωντων

α νο ο μι ων α αυ τϷ

**Β** α βαι αι αι αι των σων μυ στη ρι ι ων α

α γνη του Υ ψι στϷ θρο ο ο νο ος α α α

νε ε δει ει χθη ης Δε ε ε σποι οι οι να α και

γη η θεν προς ου ρα α νο ον με ε τε στη ης ση






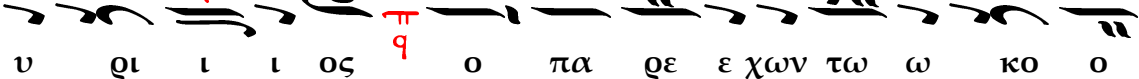


η η με ε ε ρο ον Η δο ο ξα σϷ ευ πρε ε πης

θε ο ο φεγ γε ε σιν εκ λα α α αμ πϛ ϛ  
 σα α χα α ρι ι ι σι ι Παρ θε ε νοι συν  
 τη Μη τρι ι ι ι του Βα σι ι ι λε ως προς  
 υ υ υ ψος ε πα αρ θη η τε ε Κε χα ρι  
 τω με νη η χαι αι αι αι ρε ε ε ε με ε  
 τα σου ου ο ο Κυ υ υ ρι ι ι ο ος  
 πα ρε ε χων τω ω κο ο ο σμω δια σου το με  
 γα α ε ε ε ε ε λε ε ε ε ος

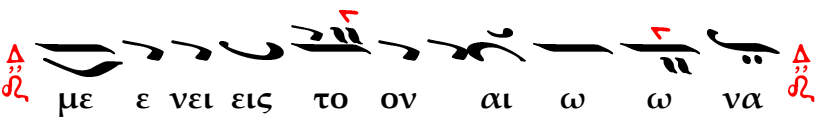
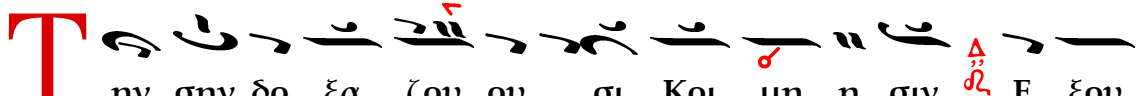
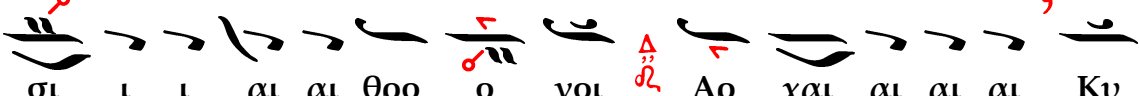
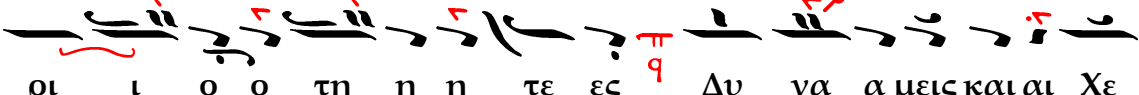
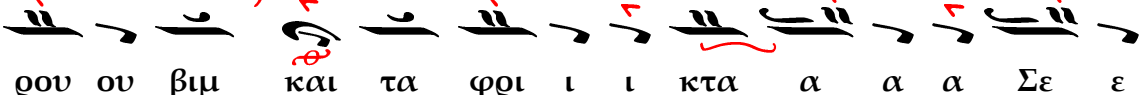
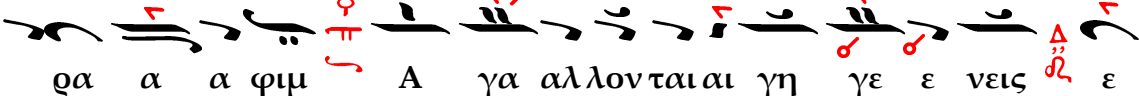

Στίχ. Αἰνεῖτε τὸν Κύριον, πάντα τὰ ἔθνη,  
 ε παι νε σα τε







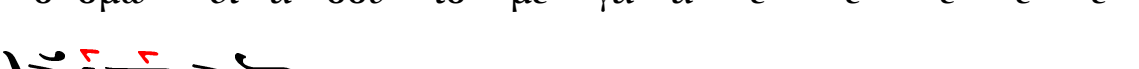
αυ τον πα αν τες οι λα α οι

**Τ**ην σην δο ξα ζου ου σι Κοι μη η σιν Ε ξου  
 σι ι ι αι αι θρο ο νοι Αρχαι αι αι αι Κυ  
 ρι ι ο ο τη η η τε ες Δυ να α μεις και αι Χε  
 ρου ου βιμ και τα φρι ι ι κτα α α α Σε ε  
 ρα α α φιμ Α γα αλλονται αι γη γε ε νεις ε

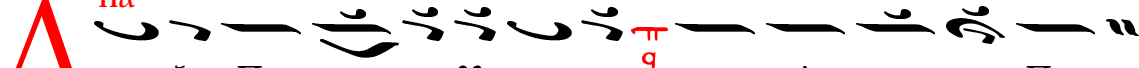


 πι τη θει εια σου ου δο ο ο ο ξη η κο ο  

 σμου ου ου με ε νοι οι Προσ πι πτου ου σι βα σι ι  

 λεις συν Αρ χαγ γε ε λοις Αγ γε ε ε ε λοι οις  

 και αι με ε ελ πσ ς ς σι ι Κε χα ρι ι τω  

 με ε ε νη η χαι αι ρε με τα σσ ς ο Κυ  

 υ ρι ι ι ος ο πα ρε ε χων τω ω κο ο  

 ο σμω δια σου το με γα α ε ε ε ε ε  

 λε ε ε ε ος



**Στίχ.** Ὅτι ἐκραταιώθη τὸ ἔλεος αὐτοῦ ἐφ’ ἡμᾶς, καὶ ἡ ἀλήθεια  
 τοῦ Κυρίου






 με ε νει εις το ον αι ω ω να  

**T**ην σην δο ξα ζου ου σι Κοι μη η σιν Ε ξου  

 σι ι ι αι αι θρο ο νοι Αρ χαι αι αι αι Κυ  

 ρι ι ο ο τη η η τε ες Δυ να α μεις και αι Χε  

 ρου ου βιμ και τα φρι ι ι κτα α α α Σε ε  

 ρα α α φιμ Α γα αλλονται αι γη γε ε νεις  

 πι τη θει εια σου ου δο ο ο ο ξη η κο ο

  
 σμου ου ου με ε νοι οι Προσ πι πτου ου σι βα σι ι  
  
 λεις συν Αρ χαγ γε ε λοις Αγ γε ε ε ε λοι οις  
  
 και αι με ε ελ πϝ ϝ ϝ σι ι Κε χα ρι ι τω  
  
 με ε ε νη η χαι αι ρε με τα σϝ ϝ ο Κυ  
  
 υ ρι ι ι ος ο πα ρε ε χων τω ω κο ο  
  
 ο σμω δι α σου το με γα α ε ε ε ε ε  
  
 λε ε ε ε ος

Ἦχος Πα ρ

**Δ** Πα  
 ο ξα Πα τρι και Υι ω ω και Α γι ω Πνε ε  
  
  
 ε ευ μα α α α τι

**Κ**  
 αι νυν και α ει ει και εις τους αι ω νας των αι ω  
  
  
 νων α α α μην

**Θ** Πα  
 ε αρ χι ω νε ε ευ μα α α α τι παν το  
  
  
 θεν οι θε ο φο ο ροι Α πο ο ο στο ο ο ο  
  
 λοι υ πο νε ε φων με ταρ σι ω ως αι ρο ο ο  
  
 με ε ε ε νοι

**Κ** α τα λα βον τες το πα α να χρα αν τον και ζω  
αρ χι κο σου ου σκη η νος ε ε ξο χω ως η σπα  
α α α α ζο ο ο ον το

**Α** ι δε ε υ πε ε ερ τα α α α τοι των  
ου ρα νων Δυ υ υ να α α μει εις συν τω οι  
κει ω Δε ε σπο ο ο τη η πα α α α ρα γε ε  
νο ο με ε ε ε ναι

**Τ** ο θε ο δο χον και α κραι φνε στα τον σω ω  
μα προ ο πε εμ που ου σι τω δε ε ε ει κρα  
του ου ου με ναι αι υ περ κο σμι ως δε ε προ ο  
ω ω χο ον το και α ο ρα α τω ω ως ε ε  
βο ο ων ταις α νω τε ε ε ραι αις τα  
ξι α α αρ χι ι ι αι αις ι δου η παν τα  
α α να α α ασ σα θε ο παις πα α α ρα γε ε  
γο ο ο ο νεν

**A** ρα α τε πυ υ υ υ λας και τα α α

α αυ την υ περ κο σμι ι ω ως υ πο δε ε

ξα α σθε την του α ε να α α α ου ου ου

φω το ος Μη τε ε ε ε ρα α

**Δ** ι α ταυ της γαρ η παγ γε νη ης των βρο ο

των σω τη ρι ι α α α γε ε γο ο ο νεν

η α τε νι ι ζειν ουκ ι σχυ ο ο με εν και ταυ

τη α ξι ον γε ε ε ε ε ε ρας α πο νε

ε ε μεινα α δυ υ υ υ να α α τον

**T** αυ της γαρ το υ πε ερ βα α α α α λλον

υ περ ε χει πα σαν ε ε εν νοιοι οι οι αν

**Δ** ι ο α χρα αν τε Θε ο ο ο το ο ο κε ε

α ει συν ζω η φο ρω ω Βα σι ι λει ει και το κω

ω ω ζω ω ω σα πρε σβε ευ ε δι ι η νε ε κως

πε ρι φρου ρη σαι και σω ω ω σαι α πο πα σης προ σβο

ο ο λη ης ε να αν τι ι ι ας την νε ο λαι  
 αι αι α α αν σου την γαρ σην προ στα σι ι ι  
 αν κε κτη η η με ε ε ε θα

**Ε** ις τς αι ω ω ω νας α γλα ο φανως μα α  
 κα ρι ι ι ζο ο ο ον τε ε ε ες

\*\*\*

Εἴσοδος καὶ ὁ προεστὼς ἢ ὁ ἀναγνώστης τὴν ἐπιλύχλιον εὐχαριστίαν χῶμα:





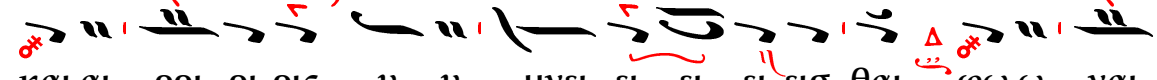


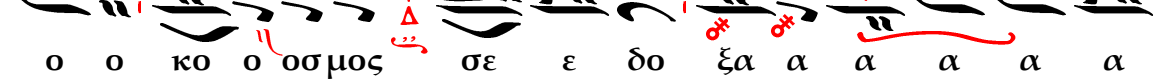

Φῶς ἰλαρὸν ἀγίας δόξης, \* ἀθανάτου Πατρός, \* οὐρανίου, ἀγίου, μάκαρος, \* Ἰησοῦ Χριστέ, \* ἐλθόντες ἐπὶ τὴν ἡλίου δύσιν, \* ἰδόντες φῶς ἐσπερινόν, \* ὑμνοῦμεν Πατέρα, Υἱόν, \* καὶ ἅγιον Πνεῦμα, Θεόν. \* Ἄξιόν σε ἐν πᾶσι καιροῖς \* ὑμνεῖσθαι φωναῖς αἰσίαις, \* Υἱὲ Θεοῦ, ζῶν ὁ διδούς. \* διὸ ὁ κόσμος σὲ δοξάζει.

Φῶς ἰλαρὸν. Μέλος παλαιόν, ἐξήγησις Σίμωνος Ι. Καρᾶ.

Ἦχος Δι-Θ

**Φ** ως ι ι λα α ρο ο ον α γι ι α ας  
 δο ο ο ξης α α θα α να α α α α τς  
 ς Πα α α τρος ου ρα α νι ι ι ου α α γι ι ι  
 ου μα κα α ρος Ι η η σς ς ς Χρι ι  
 στε ε ε ελ θο ο ον τες ε πι τη η ηην  
 η η λι ι ι ου δυ υ υ υ υ σιν ι ι


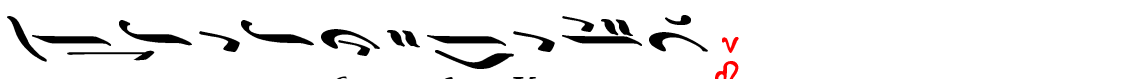


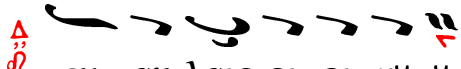

 δο ον τε ες φω ω ως ε σπε ρι ι νο ον  

 υ υ μνη ς με ε εν Πα α τε ε ε ρα Υι υι ο  

 ο ον και αι Α α α γι ο ον Πνε ε ε ευ μα α α  

 Θε ε ε ον α ξι ι ο ο ον σε ε εν πα α α σι  

 και αι ροι οι οισ υ υ μνει ει ει ει εισ θαι φω ω ναι  

 αι αις αι σι ι ι αις Υι υι ε ε Θε ε ς  

 ς ς ζω ω η η ην ο ο ο δι δης δι ι ο ο ο  

 ο ο κο ο σμος σε ε δο ξα α α α α α  

 α α ζει ει ει ει ει ει ει ει ει ει

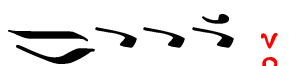
Και φάλλεται τὸ προκείμενον τῆς ἡμέρας.


Τῇ Κυριακῇ ἑσπέρας.

ᾠχος πλ Νη ς


**I** δς ς δη ευ λο γει ει τε τον Κυ ρι ον  

 πα αν τες οι δς ς λοι Κυ ρι ς

Στίχ. α'. Οἱ ἐστώτες ἐν οἴκῳ Κυρίου,  εν αυ λαις οι οι κς ς


 Θε ου ημων


**I** δς ς δη ευ λο γει ει τε τον Κυ ρι ον

πα αν τες οι δε υ λοι Κυ ρι υ

Στίχ. β'. Ἐν ταῖς νυξίν ἐπάρατε τὰς χεῖρας ὑμῶν εἰς τὰ ἅγια

και ευ λο γει τε ε τον Κυ ρι ον

**I** δε υ δη ευ λο γει ει τε τον Κυ ρι ον

πα αν τες οι δε υ λοι Κυ ρι ι υ υ υ υ

Τῆ Δευτέρῃ ἑσπέρας.

Ἦχος Δι

**K** υ υ ρι ος ει σα κς σε ται μς εν τω

κε κρα γε ε ναι με προς αυ τον

Στίχ. α'. Ἐν τῷ ἐπικαλεῖσθαι με εἰσήκουσάς μου, ὁ Θεὸς τῆς δικαιοσύνης μου· ἐν θλίψει ἐπλάτυνάς με. Οἰκτείρησόν με

ει σα κς σον της προσευ χη ης μς

**K** υ υ ρι ος ει σα κς σε ται μς εν τω

κε κρα γε ε ναι με προς αυ τον

Στίχ. β'. Ἐν εἰρήνῃ ἐπὶ τὸ αὐτὸ κοιμηθήσομαι καὶ ὑπνώσω, ὅτι σὺ, Κύριε

σα ας με

**K** υ υ ρι ος ει σα κς σε ται αι μς εν τω



σαι τα ρηματα τστο ματος μ

**Ο** Θεος εν τω ονοματι σου σωσον με

και εν τη δυναμει σου κρινεις με

Στίχ. β'. Ἴδου γὰρ ὁ Θεὸς βοηθεῖ μοι και ο Κυριος

αντιληπτω της ψυχης μου

**Ο** Θεος εν τω ονοματι σου σωσον με

και εν τη δυναμει σου κρινεις με ε ε ε

Τῇ Πέμπτῃ ἑσπέρας.

Ἦχος Δι-Θ

**Η** βοηθεια αμπαρα Κυρι ι ι ς

τς ποιησαντος τον ορανον και την γην

Στίχ. α'. Ἦρα τοὺς ὀφθαλμοὺς μου εἰς τὰ ὄρη οθεν ηξει

η βοηθεια μου

**Η** βοηθεια αμπαρα Κυρι ι ι ς

τς ποιησαντος τον ορανον και την γην

Στίχ. β'. Κύριος φυλάξει σε ἀπὸ παντὸς κακοῦ φυλάξει

την ψυχήν σου Κύριος

**Η** βόηθεια παρά Κυρίου

ποίησαντος τον ορανον και την γην

ην

Τῆ Παρασκευῆ ἑσπέρας.

ᾠχος Γα φ

**Ο** Θεός ἀντιληπτὸς εὐ

ὁσὸς πρόφθαλα σείμα

Στίχος α'. **Ε**ξελέμε ἐκ τῶν ἐθνῶν ὁ Θε

ὸς καὶ ἐκ τῶν ἐπανίσταμένων ἐπέλε

τρωσαι με

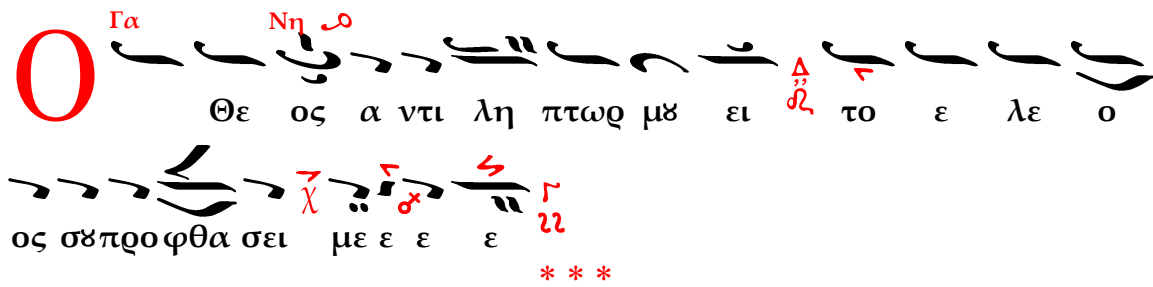
**Ο** Θεός ἀντιληπτὸς εὐ

ὁσὸς πρόφθαλα σείμα

Στίχος β'. **Ρ**ύσαι με ἐκ τῶν ἐργαζομένων την

ἀνομιάν σου καὶ ἐξάνδρῶναι ματῶν σου

με



### Η ΕΚΤΕΝΗΣ ΔΕΗΣΙΣ

Εἶτα ὁ διάκονος (ἢ ὁ ἱερεὺς) τὴν ἐκτενῆ δέησιν, ὁ δὲ λαὸς εἰς ἐκάστην δέησιν τὸ Κύριε, ἐλέησον (τρὶς).

Εἴπωμεν πάντες ἐξ ὅλης τῆς ψυχῆς καὶ ἐξ ὅλης τῆς διανοίας ἡμῶν εἴπωμεν.

Κύριε παντοκράτορ, ὁ Θεὸς τῶν πατέρων ἡμῶν, δεόμεθά σου, ἐπάκουσον καὶ ἐλέησον.

Ἐλέησον ἡμᾶς, ὁ Θεός, κατὰ τὸ μέγα ἔλεός σου· δεόμεθά σου, ἐπάκουσον καὶ ἐλέησον.

Ἐτι δεόμεθα ὑπὲρ τοῦ ἀρχιεπισκόπου ἡμῶν (δεῖνος).

Ἐτι δεόμεθα ὑπὲρ τῶν ἀδελφῶν ἡμῶν, τῶν ἱερέων, ἱερομονάχων, ἱεροδιακόνων καὶ μοναχῶν καὶ πάσης τῆς ἐν Χριστῷ ἡμῶν ἀδελφότητος.

Ἐτι δεόμεθα ὑπὲρ ἐλέους, ζωῆς, εἰρήνης, υἰείας, σωτηρίας, ἐπισκέψεως, συγχωρήσεως καὶ ἀφέσεως τῶν ἀμαρτιῶν τῶν δούλων τοῦ Θεοῦ πάντων τῶν εὐσεβῶν καὶ ὀρθοδόξων χριστιανῶν, τῶν κατοικούντων καὶ παρεπιδημούντων ἐν τῇ πόλει ταύτῃ, τῶν ἐνοριτῶν, ἐπιτρόπων, συνδρομητῶν καὶ ἀφιερωτῶν τῆς ἀγίας ἐκκλησίας ταύτης.

Ἐτι δεόμεθα ὑπὲρ τῶν μακαρίων καὶ ἀοιδίμων κτιτόρων τοῦ ἀγίου ναοῦ τούτου (τῆς ἀγίας μονῆς ταύτης) καὶ ὑπὲρ πάντων τῶν προαναπαυσαμένων πατέρων καὶ ἀδελφῶν ἡμῶν, τῶν ἐνθάδε κειμένων καὶ ἀπανταχοῦ ὀρθοδόξων.

Ἐτι δεόμεθα καὶ ὑπὲρ τῶν καρποφορούντων καὶ καλλιεργούντων ἐν τῷ ἀγίῳ καὶ πανσέπτῳ ναῷ τούτῳ, κοπιώντων, ψαλλόντων, καὶ ὑπὲρ τοῦ περιστώτος λαοῦ, τοῦ ἀπεκδεχομένου τὸ παρὰ σοῦ μέγα καὶ πλούσιον ἔλεος.

Ὁ ἱερεύς· Ὅτι ἐλεήμων καὶ φιλόανθρωπος Θεὸς ὑπάρχεις καὶ σοὶ τὴν δόξαν ἀναπέμπομεν, τῷ Πατρὶ καὶ τῷ Υἱῷ καὶ τῷ Ἁγίῳ Πνεύματι, νῦν καὶ ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων.

Ὁ ἀναγνώστης· Ἀμήν.

Ὁ προεστὼς ἢ ὁ ἀναγνώστης·

Καταξίωσον, Κύριε, ἐν τῇ ἐσπέρᾳ ταύτῃ ἀναμαρτήτους φυλαχθῆναι ἡμᾶς.

Εὐλογητὸς εἶ, Κύριε, ὁ Θεὸς τῶν πατέρων ἡμῶν, καὶ αἰνετὸν καὶ δεδοξασμένον τὸ ὄνομά σου εἰς τοὺς αἰῶνας. Ἀμήν.

Γένοιτο, Κύριε, τὸ ἔλεός σου ἐφ' ἡμᾶς, καθάπερ ἠλπίσαμεν ἐπὶ σέ.

Εὐλογητὸς εἶ, Κύριε· δίδαξόν με τὰ δικαιώματά σου.

Εὐλογητὸς εἶ, Δέσποτα· συνέτισόν με τὰ δικαιώματά σου.

Εὐλογητὸς εἶ, Ἄγιε· φώτισόν με τοῖς δικαιώμασί σου.

Κύριε, τὸ ἔλεός σου εἰς τὸν αἰῶνα· τὰ ἔργα τῶν χειρῶν σου μὴ παρίδης.

Σοὶ πρέπει αἶνος, σοὶ πρέπει ὕμνος, σοὶ δόξα πρέπει, τῷ Πατρὶ καὶ τῷ Υἱῷ καὶ τῷ ἁγίῳ Πνεύματι, νῦν καὶ ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων.

**Ὁ χορός·** Ἀμήν.

\* \* \*

### ΤΑ ΠΛΗΡΩΤΙΚΑ

Εἶτα ὁ διάκονος λέγει τὰ Πληρωτικά, ὁ δὲ χορὸς ἀποκρίνεται εἰς μὲν τὰς δύο πρώτας δεήσεις διὰ τοῦ Κυρίου, ἐλέησον, εἰς τὰς ἐπομένας ἕξ διὰ τοῦ Παράσχου, Κύριε, εἰς δὲ τὴν τελευταίαν διὰ τοῦ Σοί, Κύριε.

Πληρώσωμεν τὴν ἑσπερινὴν δέησιν ἡμῶν τῷ Κυρίῳ.

**Ἀντιλαβοῦ,** σῶσον, ἐλέησον καὶ διαφύλαξον ἡμᾶς, ὁ Θεός, τῇ σῇ χάριτι.

**Τὴν ἑσπέραν** πᾶσαν, τελείαν, ἁγίαν, εἰρηνικὴν καὶ ἀναμάρτητον παρὰ τοῦ Κυρίου αἰτησώμεθα.

**Ἄγγελον** εἰρήνης, πιστὸν ὁδηγόν, φύλακα τῶν ψυχῶν καὶ τῶν σωμάτων ἡμῶν παρὰ τοῦ Κυρίου αἰτησώμεθα.

**Συγγνώμην** καὶ ἄφεσιν τῶν ἁμαρτιῶν καὶ τῶν πλημμελημάτων ἡμῶν παρὰ τοῦ Κυρίου αἰτησώμεθα.

**Τὰ καλὰ** καὶ συμφέροντα ταῖς ψυχαῖς ἡμῶν καὶ εἰρήνην τῷ κόσμῳ παρὰ τοῦ Κυρίου αἰτησώμεθα.

**Τὸν ὑπόλοιπον** χρόνον τῆς ζωῆς ἡμῶν ἐν εἰρήνῃ καὶ μετανοίᾳ ἐκτελέσαι παρὰ τοῦ Κυρίου αἰτησώμεθα.

**Χριστιανὰ** τὰ τέλη τῆς ζωῆς ἡμῶν, ἀνώδυνα, ἀνεπαίσχυντα, εἰρηνικὰ καὶ καλὴν ἀπολογία τὴν ἐπὶ τοῦ φοβεροῦ βήματος τοῦ Χριστοῦ αἰτησώμεθα.

**Τῆς παναγίας,** ἀχράντου, ὑπερευλογημένης, ἐνδόξου, δεσποίνης ἡμῶν, Θεοτόκου καὶ ἁειπαρθένου Μαρίας μετὰ πάντων τῶν ἁγίων μνημονεύσαντες, ἑαυτοὺς καὶ ἀλλήλους καὶ πᾶσαν τὴν ζωὴν ἡμῶν Χριστῷ τῷ Θεῷ παραθώμεθα.

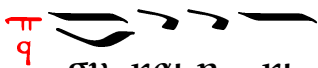
**Ὁ ἱερεὺς ἐκφώνως·**

Ὅτι ἀγαθὸς καὶ φιλόανθρωπος Θεὸς ὑπάρχεις, καὶ σοὶ τὴν δόξαν ἀναπέμπομεν, τῷ Πατρὶ καὶ τῷ Υἱῷ καὶ τῷ ἁγίῳ Πνεύματι, νῦν καὶ ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων.

**Ὁ χορός·** Ἀμήν.






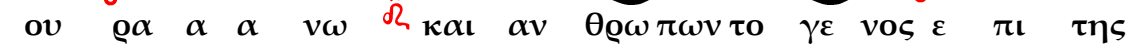


Στίχ. Ἀνάστηθι, Κύριε, εἰς τὴν ἀνάπαυσίν σου,  συ και η κι

 βω τος  τᾶ α γι α σμα α το ο ο ο ος σᾶ

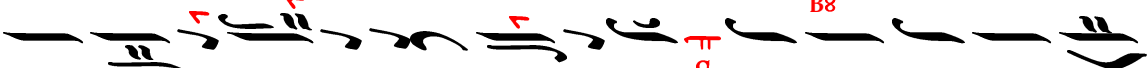
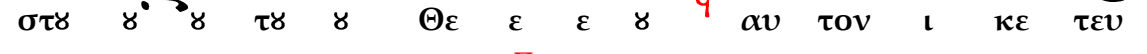

**T**  ην παν σε πτον σᾶ κοι μη σιν Πα να γι α Παρ


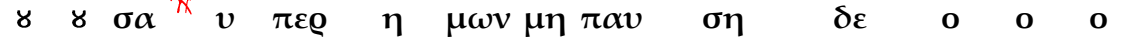
 θε νε α α γνη  των Αγ γε λων τα πλη η η θη ε εν


 ου ρα α α νω  και αν θρωπων το γε νος ε πι της


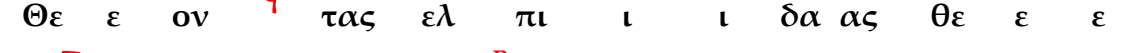
 γης μα  κρι ι ι ζο ο ο ο μεν  ο τι μη τηρ



 γε γο ο νας  τᾶ ποι η του των α πα α αν τω ων Χρι

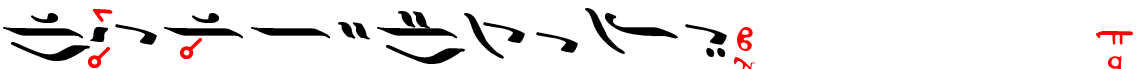
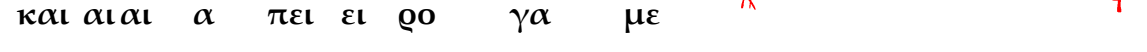
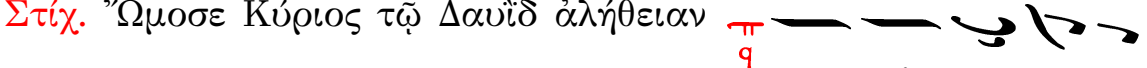
 στᾶ  ᾶ ᾶ τᾶ ᾶ Θε ε ε ᾶ  αυ τον ι κε τευ

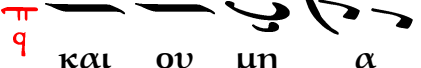
 ᾶ ᾶ σα  υ περ η μων μη παυ ση δε ο ο ο

 με ε ε ε θα α α α τω ων ει εις σε με ε τα


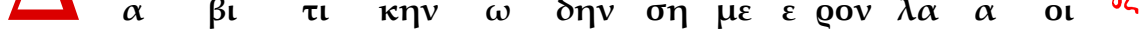
 Θε ε ον  τας ελ πι ι ι δα ας θε ε ε

 με ε ε ε ε νων  Θε ο το κε πα νυ μνη η τε

 και αιαι α  πει ει ρο γα με 

Στίχ. Ὡμοσε Κύριος τῷ Δαυὶδ ἀλήθειαν  και ου μη α

 θε τη η η σει ει α α αυ την 

**Δ**  α βι τι κην ω δην ση με ε ρον λα α οι 

α α σω μεν Χρι στω ω ω τω Θε ε ε ω

α πε νε χθη σον ται φη σι τω βα σι λει Παρ θε ε

ε ε νοι οι ο πι ι ι σω α α αυ της α πε

νε χθη σο ον ται εν ευ φρο συ νη η και αι α γα αλ

λι ι ι α α α α σει ει ει η γα αρ εκ σπερ

μα α τος Δα α βιδ δι ης η μεις ε θε ω

ω ω θη η η η μεν εν ταις χερ σι τ ε αυ της

Υι υ και δε ε σπο ο τ ε εν δο ξω σ και υ περ λο ο

γον με τα τι ι ι θε ε ε ε ται ην ως μη

τε ρα Θε ε α νυ μν εν τες βο ω με εν και

λε ε ε γο ο ο ο μεν σω σον η η μας τ ε σ ο

μο λο γ ε εν τα ας σε Θε ε ο ο ο το ο ο ο

ο κον α πο πα α ση ης πε ρι στα α σε

ε ε ως και λυ τρω σαι κιν δυ υ νων τας ψυ υ χας

η μω ω ν

Ἦχος Πα ρ

**Δ**<sup>M</sup> ο ξα α Πα τρι ι ι ι και αι Υι υι υι ω

και α γι ω ω Πνε ευ μα α α τι

**Κ**<sup>B8</sup> αι νυ υ υ υν και α α ει και εις τϛ ϛ ϛς

αι ω ω ω νας των αι ω ω νων α α α

μην

**Ο**<sup>B8</sup> τε ε ξε δη μη σας Θε ο το κε Πα αρ θε

ε νε προς τον εκ σου τε ε ε χθε ε εν τα

**Α** α φρα α α α αστως πα ρην Ι α κω βος ο

Α δελ φο θε ε ος και πρωτος ι ε ε ρα α α α αρ

χης Πε τρος τε η τι μι ω τα τη κο ρυ υ φαι

αι αι α των θε ο ο ο λο ο ο γων α α

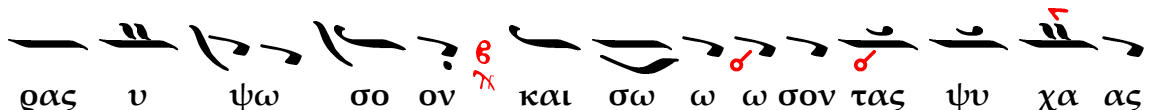
κρο ο ο ο ο της και συμ πας ο θει ος τω ω ω ω ν


α α πο στο ο ο λω ω ν χο ο ο ρος εκ φαν

**Β8** το ρι καις θε ο λο γι ι ι αι αις υ μνο ο λο γου

ου ου ου ουν τες το θει ον και ε ξαι σι ι ον της

Χρι στου του Θε ου οι κο νο μι ι ι ι α ας μυ στη η  
 η η ρι ι ι ι ον και το ζω αρ χι κον και θε  
 ο δο χον σου σω μα κη δευ σα αν τε ες ε ε χαι ρον  
 πα νυ υ υ μνη η η η τε υ περ θε εν δε  
 αι πα να γι αι και πρε σβυ τα α ται των αγ γε λων  
 δυ υ να α μεις το θα αυ μα εκ πλητ το ο ο  
 με ε ε ε ναι κε κυ φρι υι αι αλ λη η λαις ε  
 ε ε ε λε ε ε ε γον α ρα τε υ μων τα ας  
 πυ υ υ λας και υ πο δε ξα σθη την τε κου ουσαν τον  
 ου ρα α νου και αι γη η ης ποι οι η η η την  
 δο ξο λο γι αις τε α νυ μνη σω ω μεν το σε πτον  
 και α γι ο ον σω ω ω ω μα το χω ρη σαν  
 τον η μιν α θε ω ω ρη τον και Κυ υ υ  
 ρι ι ι ι ον δι ο περ και η μεις την μνη μην σου  
 ε ο ορ τα ζο οντες εκ βο ω μεν σοι πα  
 νυ υ υ μνη η η η τε χρι στι α νων το κε


  
 ρας υ ψω σο ον και σω ω ω σον τας ψυ χα ας


  
 η η μω ω ω ω ν

\*\*\*

Μετὰ τὰ ἀπόστιχα λέγεται ὑπὸ τοῦ προεστῶτος ἢ τοῦ ἱερέως ἢ Ὡδῆ Συμεῶν τοῦ θεοδόχου. (Λουκ. β' 29-32)

Νῦν ἀπολύεις τὸν δοῦλόν σου, Δέσποτα, κατὰ τὸ ῥῆμά σου, ἐν εἰρήνῃ· ὅτι εἶδον οἱ ὀφθαλμοί μου τὸ σωτήριόν σου, ὃ ἠτοίμασας κατὰ πρόσωπον πάντων τῶν λαῶν· φῶς εἰς ἀποκάλυψιν ἐθνῶν καὶ δόξαν λαοῦ σου Ἰσραήλ.

Ὁ ἀναγνώστης τὸ τρισάγιον.

Ἄγιος ὁ Θεός, ἅγιος ἰσχυρός, ἅγιος ἀθάνατος· ἐλέησον ἡμᾶς. (τρὶς)

Δόξα Πατρὶ καὶ Υἱῷ καὶ ἀγίῳ Πνεύματι, καὶ νῦν καὶ ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

Παναγία Τριάς, ἐλέησον ἡμᾶς. Κύριε, ἰλάσθητι ταῖς ἀμαρτίαις ἡμῶν. Δέσποτα, συγχώρησον τὰς ἀνομίας ἡμῖν. Ἄγιε, ἐπίσκεψαι καὶ ἴασαι τὰς ἀσθενείας ἡμῶν ἕνεκεν τοῦ ὀνόματός σου.

Κύριε, ἐλέησον (τρὶς).

Δόξα Πατρὶ καὶ Υἱῷ καὶ ἀγίῳ Πνεύματι, καὶ νῦν καὶ ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

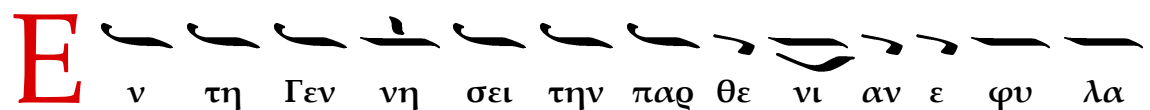
Πάτερ ἡμῶν ὁ ἐν τοῖς οὐρανοῖς, ἀγιασθήτω τὸ ὄνομά σου, ἐλθέτω ἡ βασιλεία σου· γενηθήτω τὸ θέλημά σου, ὡς ἐν οὐρανῷ, καὶ ἐπὶ τῆς γῆς. Τὸν ἄρτον ἡμῶν τὸν ἐπιούσιον δὸς ἡμῖν σήμερον· καὶ ἄφες ἡμῖν τὰ ὀφειλήματα ἡμῶν, ὡς καὶ ἡμεῖς ἀφίεμεν τοῖς ὀφειλέταις ἡμῶν· καὶ μὴ εἰσενέγκῃς ἡμᾶς εἰς πειρασμόν, ἀλλὰ ῥῦσαι ἡμᾶς ἀπὸ τοῦ πονηροῦ.


Ὁ ἱερεύς· Ὅτι σοῦ ἐστὶν ἡ βασιλεία καὶ ἡ δύναμις καὶ ἡ δόξα, τοῦ Πατρὸς καὶ τοῦ Υἱοῦ καὶ τοῦ ἀγίου Πνεύματος, νῦν καὶ ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων.

Ὁ χορός· Ἀμήν.

Ἀπολυτίκιον. (ἐκ γ')

Ἀπολυτίκιον. Ἦχος ♯ Πα ρ


  
 εν τη Γεν νη σει την παρ θε νι αν ε φυ λα


  
 ξας εν τη Κοι μη σει το κοσ μον ου κα τε λι πες Θε

ο το κε <sup>π</sup><sub>9</sub> με τε στης προς την ζω ην Μη της υ  
πα α αρ χου σα της ζω ης <sup>Δ</sup><sub>2</sub> και ταις πρε σβει αις  
ταις σαις <sup>Δ</sup><sub>2</sub> λυ τρου με νη εκ θα να του τας ψυ χα ας η η  
μων <sup>π</sup><sub>9</sub>

τὸ τέλος: τας ψυ χα ας η η μω ω ω ω <sup>π</sup><sub>9</sub>  
\*\*\*

## Η ΑΠΟΛΥΣΙΣ

Μετὰ τὰ ἀπολυτικά, ἐὰν μὲν προηγήθη ἀρτοκλασία:

Ὁ διάκονος· Τοῦ Κυρίου δεηθῶμεν.

Ὁ χορός· Κύριε, ἐλέησον.

Ὁ ἱερεὺς εὐλογῶν τὸν λαόν·

Εὐλογία Κυρίου καὶ ἔλεος ἔλθοι ἐφ' ὑμᾶς τῇ αὐτοῦ θείᾳ χάριτι καὶ φιλανθρωπία πάντοτε, νῦν καὶ ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων.

Ὁ χορός· Ἀμήν.

Ὁ προεστὼς (ἢ ὁ ἀναγνώστης)·

Στερεώσαι Κύριος ὁ Θεὸς τὴν ἁγίαν καὶ ἀμώμητον πίστιν τῶν εὐσεβῶν καὶ ὀρθοδόξων Χριστιανῶν σὺν τῇ ἁγίᾳ ἐκκλησίᾳ καὶ τῇ πόλει ταύτῃ εἰς αἰῶνας αἰώνων.

Ὁ χορός· Ἀμήν.

Ἐὰν δὲ δὲν προηγήθη ἀρτοκλασία:

Ὁ διάκονος· Σοφία.

Ὁ ἀναγνώστης· Εὐλόγησον.

Ὁ ἱερεὺς·

Ὁ ὢν εὐλογητὸς Χριστὸς ὁ Θεὸς ἡμῶν πάντοτε, νῦν καὶ ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων.

Ὁ χορός· Ἀμήν.

Ὁ προεστὼς ἢ ὁ ἀναγνώστης·

Στερεώσαι Κύριος ὁ Θεὸς τὴν ἁγίαν καὶ ἀμώμητον πίστιν τῶν εὐσεβῶν καὶ ὀρθοδόξων χριστιανῶν σὺν τῇ ἁγίᾳ ἐκκλησίᾳ (ἢ μονῇ) ταύτῃ εἰς αἰῶνας αἰώνων.

Ὁ ἱερεὺς· Ὑπεραγία Θεοτόκε, σῶσον ἡμᾶς.

Ὁ ἀναγνώστης· Τὴν τιμιωτέραν τῶν Χερουβιμ \* καὶ ἐνδοξοτέραν ἀσυγκρίτως τῶν Σεραφίμ, \* τὴν ἀδιαφθόρως Θεὸν Λόγον

τεκοῦσαν, \* τὴν ὄντως Θεοτόκον, \* σὲ μεγαλύνομεν.

Ὁ ἱερεὺς· Δόξα σοι, ὁ Θεός, ἡ ἐλπίς ἡμῶν, δόξα σοι.

Ὁ ἀναγνώστης· Δόξα. Καὶ νῦν. Κύριε, ἐλέησον γ'. Πάτερ ἅγιε, εὐλόγησον.

Ὁ ἱερεὺς· Χριστὸς ὁ ἀληθινὸς Θεὸς ἡμῶν ...

Δι' εὐχῶν τῶν ἁγίων πατέρων ἡμῶν, Κύριε Ἰησοῦ, Χριστὲ ὁ Θεός, ἐλέησον ἡμᾶς.

Ὁ λαός· Ἀμήν.

\* \* \* \* \*